

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 85/86 (1925)  
**Heft:** 11

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

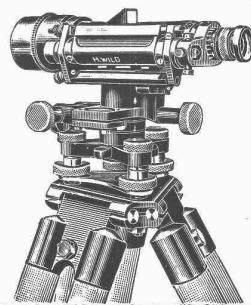
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

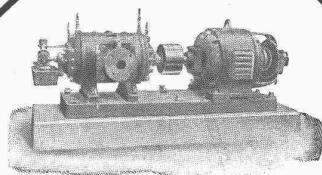


## Nivellierinstrument Universal-Theodolit **WILD**

Beste Instrumente für rasches, sicheres Arbeiten  
stark gebau - kleines Gewicht

**Nivellierlatten, Bandmasse, Winkelprismen,  
Lupen, Reisszeuge, Planimeter, Pantographen**

**Verkaufs - Aktiengesellschaft H. WILD - Heerbrugg**  
(Telephon 95)



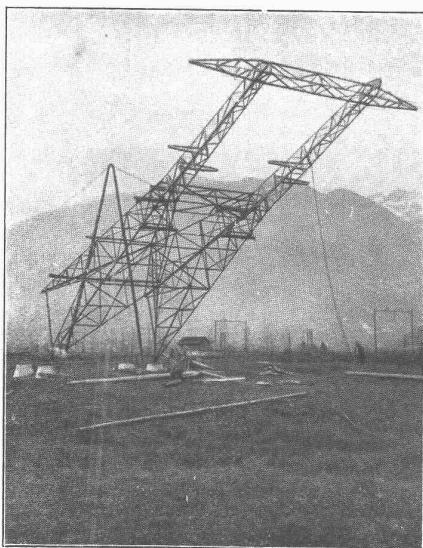
Maschinenfabrik

**Burckhardt AG.  
BASEL**

**KOLBEN-UND  
ROTATIONS-  
KOMPRESSOREN**

Riemenantrieb oder direkte  
Kupplung mit Motoren, stationär  
u. fahrbar; Druckluftbohrhämmere,  
Komplette Druckluftanlagen.

ATELIER  
RUDOLF  
MOSSE



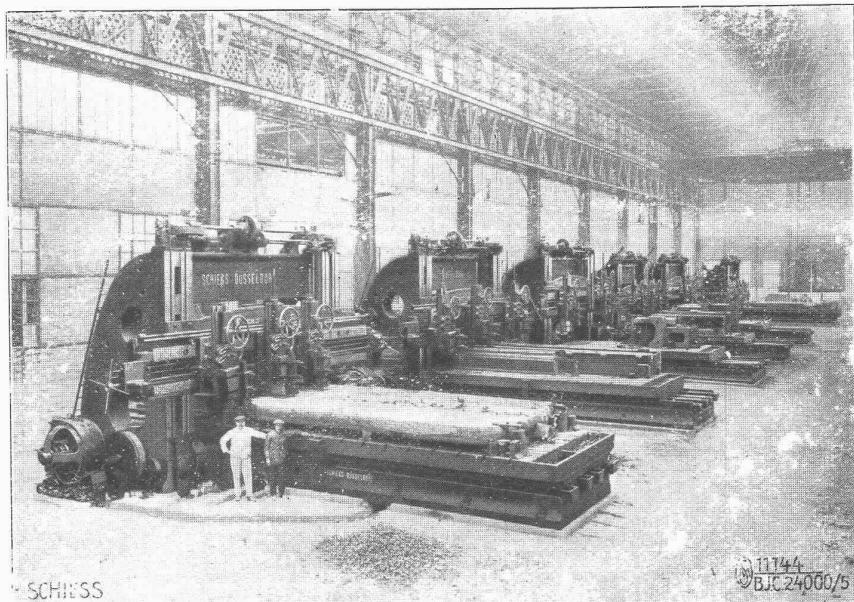
**Aug. Schneider & Cie  
Bern**

**Elektro-Hoch- und Tiefbau-  
Unternehmung**

Bau elektr. Hoch- und Niederspannungs-  
Freileitungen — Weitspannungs-

Kontakt- und Speiseleitungen elektrischer Bahnen  
Transformatoren - Stationen und Schalt-Anlagen

Elektrizitätsversorgung  
ganzer Ortschaften und Industrie-Unternehmen



**Sechs Gross-Hobelmaschinen**, aus einer Lieferung stammend,  
in der mechanischen Werkstätte einer italienischen Werft.

Mittlere und schwere  
**Werkzeug-  
Maschinen**  
sowie  
**Sonderbauarten**

## Hochleistungs-Schneid-, Spann- u. Messwerkzeuge

# Maschinenfabrik Schiess A.-G., Düsseldorf

Vertreter für die Schweiz: **Max Burkard, Ing., Solothurn**

# **Billige Treibriemen**

Es wird ein Gelegenheitsposten

## **Leder-, Balata-, Kamelhaar- und Gummi-Riemen**

wenig gebraucht, in fadelosem Zustande lauf nachfolgendem Verzeichnis posten- oder  
stückweise zu **Liquidations-Preisen** abgegeben.

**Telephon No. 70** Die Riemen können hier am Lager beschriftigt werden.

**Adolf Schlatter, Dietikon-Zürich**

A.-G. der  
Maschinenfabrik  
von

**Theodor Bell & Cie.**

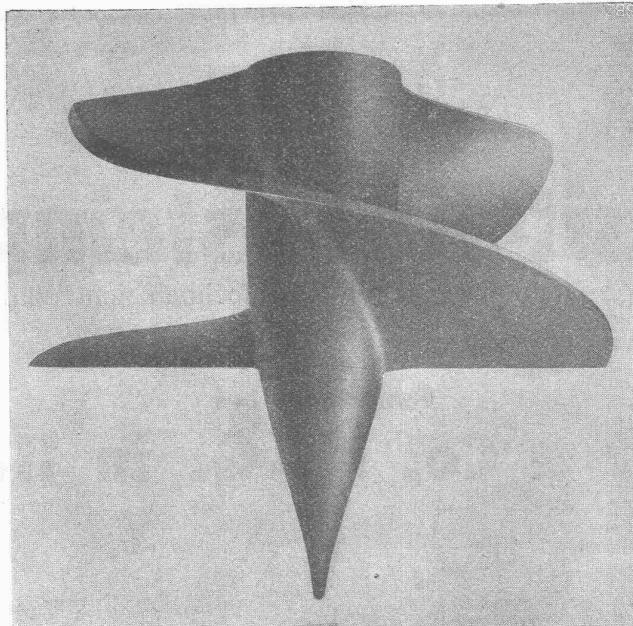
Kriens-Luzern

Gegründet 1855

**Wasser-  
Turbinen**

für alle Gefälle und  
Leistungen

Präzisions-Regler



Laufrad einer Bell-Schnelläufer-Turbine für spezifische Drehzahlen von 700 bis 1100 pro Minute. Erreichter Wirkungsgrad bis 89%.

**„Bell“-  
Schnelläufer**

Wehranlagen  
Rohrleitungen

# **Walo Bertschinger**

ZÜRICH, Hafnerstrasse 7.

Spezialfirma für:

## **Geleisebau**

Ständiges grosses Lager in  
Normalbahn- und Fabrikgeleisen,  
Weichen und Drehscheiben.  
Geleiseneubau, Unterhalt, Reparaturen.  
Geleisebauwerkstatt.

**Abnorme Geleise-Anlagen.**

## **Strassenbau**

Asphalt- und Teermakadam.  
Oberflächenteerungen.  
Neuanlagen.  
Unterhalt.  
**Strassenwalzen-Betrieb.**

## Submissions-Anzeiger

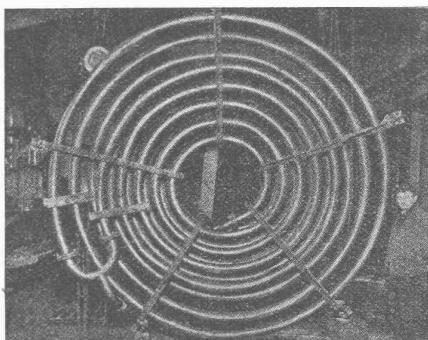
Termin	Auskunftstelle	Ort	Gegenstand
20. März	Bureau f. Elektrif. S. B. B.	Zürich	Montage der elektrischen Fahrleitung Zürich-Winterthur
20. "	Möri & Krebs, Arch.	Luzern	Innere und äussere Arbeiten zum Neubau der Baerenhof A.-G. in Luzern
21. "	Tiefbaubureau S. B. B.	Luzern	Perron-Unterführung und Zwischenperron auf der Station Mendrisio
21. "	Bureau f. Elektrif. II, S. B. B.	Olten	Montage der elektrischen Fahrleitung Aarburg-Wilerfeld
23. "	Ing. H. & E. Salzmann	Solothurn	Verbauung des Chesselbaches v. d. Fallern bis ins Widlisbach (Länge 880 m)
23. "	Kantonsingenieur	Zürich	Korrektion der Sihlstrasse Langnau u. Sihlbrugg
23. "	Gas- und Wasserwerk	Basel	Sämtliche Arbeiten zu einem Wasserturm auf dem Bruderholz
28. "	Bureau der Mosterei	Bischofszell	Sämtl. Arbeit z. Lagerhausneubau d. Obstverwertungs-Genossensch. Bischofszell

## Expansit-Korksteinplatten

sind das einzig richtige Isoliermaterial für den Hochbau zum Wärme- und Feuerschutz.

Fabrikklager bei

**Wanner & Co. A.-G. in Horgen.**



### ROHR SCHLANGEN

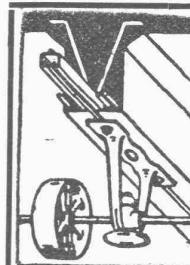
aller Art, als: Kühl-, Heiz-, Koch- und Verdampfeschlangen.  
Hermann Klaus, Ing., Zürich, Lagerstr. 51.

### „ILRIN“ das elektrische Tageslicht

ist technisch und hygienisch die vollkommene Beleuchtungsart für Arbeits-, Fabrikations- und Verkaufsräume jeder Art und Branche. Gleichmässige, blendungsfreie u. farbenrichtige Beleuchtung.

Generalvertretung des Originalreinlichtes „ILRIN“:

Ingenieur-Bureau KIEFER & LUDWIG vorm. Emil Kiefer  
Tel.: Seinau 27.87      ZÜRICH 2      Gotthardstrasse 62



### D.K.G. Ankerschienen Transmissionsträger

sind einzige Mittel zur rationellen Befestigung von  
Transmissionen, Rohrleitungen etc.  
in modernen Industriebauten.

Verlangen Sie gefl. Katalog, Referenzliste und Preise.  
Ware sofort ab Schweizerlager lieferbar.

J. Louis Müller, Luzern  
(Telephon 4.22)

## GUSS-ASPHALT-ARBEITEN

für Hoch- und Tiefbau

erstellen mit aller Garantie für kunstgerechte und dem jeweiligen Zwecke angepasster Ausführung:

Tel. S. 21.08 A. Schmid's Erben, Asphaltgeschäft, Zürich Tel. S. 21.08

# KORK

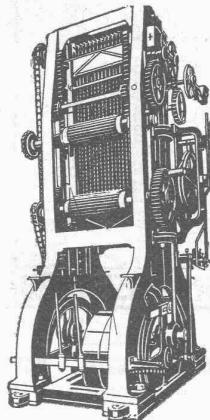
PLATTEN  
SCHALEN  
SCHROT

DIPLOLITH u. CEMENTSTEIN-FABRIK E. G.

GEGEN: KÄLTE  
WÄRME  
SCHALL

## KÄPFNACH-HORGEN

*Rauschenbach*



Moderne  
Holzbearbeitungs-  
Maschinen



Verlangen Sie  
Kataloge und Prospekte!  
Ingenieurbesuch kostenlos  
Maschinenfabrik Rauschenbach  
A.-G., Schaffhausen

Hochleistungs-  
Vollgatter Modell VB.

PRÄZISIONS  
REISSZEUGE

*C Kern*  
AARAU



*Kern & Cie AG.*  
AARAU · PRÄZISIONSWERKSTÄTTEN

## Perlgrund grau

verhindert Rostansatz

Vorhandene Rostwucherungen werden vollständig isoliert. **Perlgrund grau** verleiht der Deckfarbe grössere Haltbarkeit und bringt bedeutende Material- und Zeitersparnisse.

Verlangen Sie unsern Prospekt „Rostschutz“!

**H. KELLER & CO.**

Oelfreie Grundiermittel - Gesellschaft

Teleph. Selnau 79.05 ZÜRICH Selnaustrasse 8

Neue kompressorlose

## Deutzer - Dieselmotoren

Rohölverbrauch nur 170 gr per PS/Stunde.  
Weitaus vorteilhafter als elektrische Kraft.

## Zweitakt-Rohölmotoren

von 6 PS an.

Unübertrifftene, einfache Konstruktion. Keine Ventile, keine Zündapparate, keine Wassereinspritzung.

GENERAL - VERTRETUNG FÜR DIE SCHWEIZ

**WÜRGLER, MANN & Co.**  
ZÜRICH-ALBISRIEDEN



# SAURER

Lastwagen · AKT.GES. ADOLPH SAURER ARBON SCHWEIZ · Omnibusse.

Das lästige  
und zeitraubende  
Zerschneiden der  
**Drahtziegel**  
**-Rollen**  
fällt weg. Die  
Schweiz. Drahtziegel-  
Fabrik A.-G., Lotzwil  
liefert  
**Drahtziegel**  
**-Streifen**  
in allen Breiten.  
Muster und Preislisten verlangen  
Goldene Medaillen:  
Bern 1914, Barcelona 1921

**Akkumulier-Oefen**

System Therma-Bodmer

mit billigem Nachtstrom zu heizen,  
bewähren sich vorzüglich**Gustav Bodmer & Cie**Ofenfabrik, Zürich  
Holbeinstrasse 22**Naturasphalt von Travers**Einige Asphaltminen der  
Schweiz

Anerkannt bester Naturasphalt

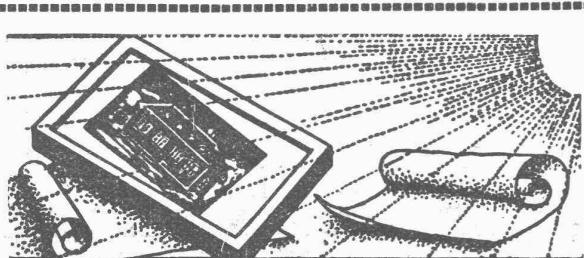
Konzessionäre für die Schweiz:

**E. R. Zetter & Co.**  
in Solothurn.

Gegründet 1843

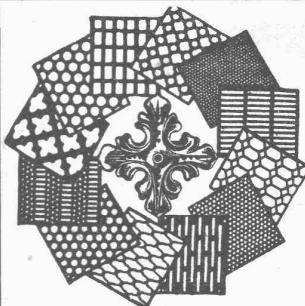
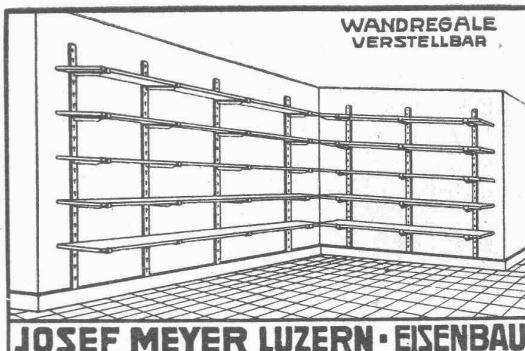


Fabrik-Marke

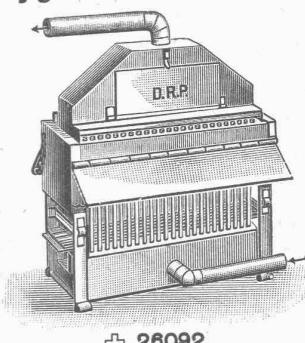
Lichtpausen div. Verfahren  
Plandruck — ZinkdruckElektr. u. pneumatische Lichtpausapparate  
Erstkl. Pauspapiere für Bleistift und Tusch**Schweiz. Lichtpausanstalten A.-G.**  
vorm. Hatt & Cie., Zürich, Zähringerstr. 55 (Leonhardpl.)

**Minerva** Zürich  
Rasche u.  
gründl. Maturität vorber-  
eitung Handelsdiplom

Inhaber und Direktoren: A. Merk und Dr. Husmann.

**H. HEER & Co.**  
OLTENSPEZIALITÄT:  
Gelochte und  
gepresste Bleche**JOSEF MEYER LUZERN - EISENBAU**

## Hygienische Trockenheizung von Bauten.



+ 26092

Trocknung  
und Temperierung von  
Neubauten

mit und ohne Bedienung

**Paul Appel**

Zürich Bern

Limmatstrasse 55 Länggasstrasse 26  
Tel. Selna 66.54 Tel. Bollwerk 309

**Cliche's** Armbruster &  
für Buchdruck Söhne Zürich  
06. Zürich Tel. Holl.: 63 65

**Flottmann**

Luftkompressoren

**Zu verkaufen:  
180 m Rollbahn-Geleise**

Spurweite auf 50 oder 60 cm verstellbar, sowie

**4 Rollwagen u. 1 Drehscheibe.**

Burggemeinde BRÜGG b. Biel.

# Joh. Müller Centralheizungen als Spezialität

Rüti (Zeh.), Teleph. 30      Zürich 1, Bellevue, Teleph. Hottingen 324      Chur, Teleph. 160

## S II Heizkessel

(System Strelbel)  
Serie II

und andere bewährte \*  
Modelle

## Radiatoren

Erstklassige  
Ausführung.

## Zent<sup>A.</sup> G. Bern

## Millimeter Papiere und Blocks

Entwurf-Zeichenpapiere  
Zeichenkartons  
Pauspapiere  
Pausleinwand  
Lichtpauspapiere

Muster und Angebot kostenlos

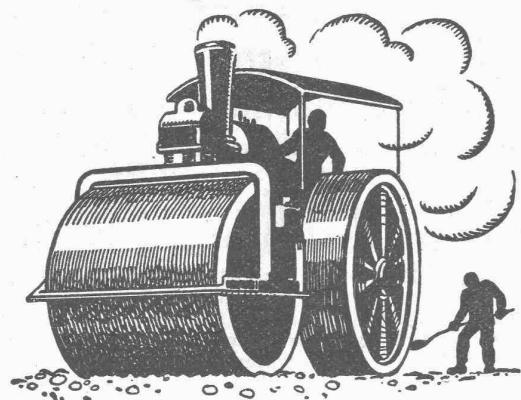
GEBRÜDER  
**SCHOLL**  
POSTSTRASSE 3 ZÜRICH

## Technische Photographie Spezialität: Architekturaufnahmen

Konstruktionen, Maschinen  
Zeichnungen u. Pläne  
Katalog-Aufnahmen

H. Wolf-Bender  
Zürich  
16 Kappelerstrasse 16

## Walzasphaltbeläge



### SCHWEIZ. STRASSENBAU- UNTERNEHMUNG A.G.

BERN

LAUPENSTR. 8

TEL.: BOLLWERK 34.83

ZÜRICH

STEINWIESSTR. 40

TEL.: H.4381

LAUSANNE

PETIT-CHÈNE 22

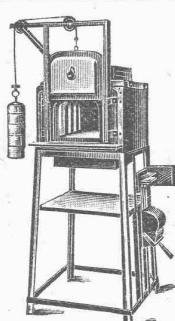
TEL.: 20.28

## Terrasit der wetterfeste Natursfein Edel-Putz

haf sich als Schweizer-Produkt  
seit 1913 glänzend bewährt

Alleinfabrikant

**HANS ZIMMERLI**  
Mineral-Mahlwerke, Zürich 4



Transportable

## Industrie-Ofen

der Firma

Deutsche Gold- und Silber-Schmelzefabrik  
vormals Roessler, Tonwaren-Abteilg., Frankfurt a. M.

liefert

**HELICO S. A.**  
2, rue des Terreaux      NEUCHATEL



Für wetterfeste

## FARBIGE FASSADEN

eignen sich nur die seit Jahrzehnten  
bewährten

## KEIM'schen MINERAL - FARBEN

Prospekte und Auskunft durch das  
Generaldépot für die Schweiz:

CHR. SCHMIDT  
Zürich, Häfnerstr. 47  
Telephon: Selau 39.16



Eisen-Konstruktionen

**HARTMANN & CIE.**  
BIEL - BIENNE

Constructions métalliques

## BAUMANN, KOELLIKER & Co., A.-G., ZURICH 1

BAHNHOFSTRASSE - FUSSLISTRASSE 4

Hochspannungsleitungen - Sekundärnetze

JAK. MEYER

S. I. A.

DIPLO. INGENIEUR &  
GRUNDBUCHGEOMETRER  
TEL. 6

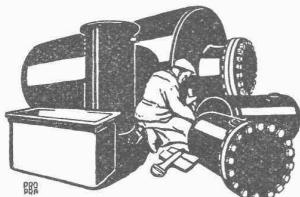
ADLISWIL ZH.

**DEMAG**

Welt- Marke  
**Elektro-Züge**  
 500-5000kg Tragkraft  
 Die besten Hebezeuge für  
 alle Betriebe.  
 liefern ab Lager **Basel**  
**G. Bäumlin, Luzern**  
 Ingenieur, S. I. A.

**KITTLOSE GLASDÄCHER**

**WALTHER & MÜLLER**  
 • BERN •



Blechwaren-Fabrik  
 & Apparatebau-Anstalt  
**Sich. Bertrams**  
 Dogenstrasse Basel Telefon 1196

**Clichés**  
 Tel. Hoff. 3230  
**Bachmann & Co.**  
 ZURICH Hirschengr. 74.

**Erfindungs-Patente**  
 Marken-Muster-  
 & Modell-Schutz im In- u. Ausland  
**H. KIRCHHOFER** vormals  
 Bourry-Séquin & C. ZÜRICH  
 Gegründet 1880.

**Alfr.**  
**Schmidweber's Erben A.-G.**  
 Dietikon - ZÜRICH - Luzern

**Innen- und Aussendekorationen  
 in poliertem Marmor und Granit**

## Kollektiv - Nutzholz - Angebot.

Der Sturm vom 15. Februar a. c. hat im Obertoggenburg bedeutende Waldbestände teilweise oder gänzlich zu Boden geworfen, die nun zur sofortigen Nutzung gelangen müssen. — Davon ist der grösste Teil wertvolles, feinähriges Bergfichtenholz, das grossenteils samt den Wurzeln geworfen, also nicht gebrochen wurde.

Im Auftrage der Waldbesitzer rufen wir diese Zwangsnutzungen heute schon zum Verkaufe aus und ersuchen sämtliche Holzkonsumenten, die solche Sortimente verwerten oder vermitteln, uns Angebote einzureichen.

Es kann sowohl der Verkauf ganzer Partien von kleinerem oder grösserem Umfang, so wie es liegt, mit Aufarbeitung durch die Käufer und Bezahlung an den Waldbesitzer auf Nachmass, als auch die Aufarbeitung durch die Waldbesitzer mit Ablängung nach den Wünschen des Käufers in Frage kommen. — Durch die Ermöglichung eines Einflusses der Käufer auf die Ablängung hoffen wir den Interessen der Holzkonsumenten weitgehend entgegenzukommen.

Auch Reflektanten grösserer Mengen Nadelbrennholz belieben sich zu melden. — Anfragen beantwortet und Angebote vermittelt

**Das Bezirksforstamt Toggenburg  
 in Nesslau.**

**Une Société électrique de la Haute-Savoie  
 engagerait un**

## Géomètre diplômé

pour la tenue à jour de ses plans de cadastre et de réseaux, l'établissement de dossiers administratifs et relevés divers sur le terrain. Connaissance de la langue française exigée.

Adresser les offres de service avec curriculum vitae et copie de certificats d'études et de travail sous chiffre Z. O. 625 à

Rudolf Mosse, Zürich.

## Gesucht: Ein Mechaniker-Techniker

mit vollständiger Lehrzeit als Mechaniker. Abgeschlossene Technikumsbildung erwünscht, für eine grössere Textilfabrik als verantwortlicher Leiter von Reparaturwerkstätte, Maschinenunterhalt, Dampf-, Wasser-, elektrischen und sonstigen Betriebseinrichtungen. Verlangt wird vollständige Beherrschung der italienischen Sprache. Alter ca. Mitte 30, Schweizerbürger.

Offerten mit Zeugnisabschriften, Lebenslauf, Referenzenangabe, persönliche Verhältnisse, Eintrittstermin und Gehaltsforderung sowie Bild. Schriftliche Offerten unter Chiffre Z. P. 664 befördert

Rudolf Mosse, Zürich.

## Concours d'architecture.

La Direction du 1er arrondissement des chemins de fer fédéraux à Lausanne ouvre un concours restreint entre les Architectes suisses domiciliés dans le Canton de Fribourg avant le 1er janvier 1924 pour l'étude d'un projet en vue de la construction d'un nouveau bâtiment aux voyageurs à la gare de Fribourg.

Le délai pour la livraison des projets est fixé au 15 juin 1925.

On peut se procurer le programme du concours et les pièces annexes auprès de la Direction du 1er arrondissement des C. F. F. à Lausanne contre envoi préalable d'une somme de frs. 20.— qui sera remboursée à tous les concurrents qui auront fourni un projet complet

## Patent-Verkauf od. Lizenz-Abgabe.

Die Inhaber des schweizerischen Patentes No. 60592 vom 21. Februar 1912, betreffend:

„Maschine zum Schleifen von Rollen, insbesondere für Rollenlager“, wünschen das Patent zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen.

Anfragen befördert H. Kirchhofer vormals Bourry-Séquin & Co., Ingenieur- u. Patentanwaltsbüro in Zürich 1, Löwenstr. 51.



**Bautechniker**  
 erfahren mit allen vorkommenden Arbeiten, 29 Jahre alt, mit langjähriger Auslandspraxis, prima Referenzen u. Zeugnisse, sucht Stellung auf 1. od. 15. März in Bureau. Gefl. Offert. unt. Chiffre Z. E. 616 an R. Mosse, Zürich.



## Geometer

mit Vermessungs- und Baupraxis sucht Anstellung. Offerten unter Chiffre JH. 4329 Z. an Schweizer-Annoncen A.-G., Zürich, Bahnhofstrasse 100.

## Patent-Verkauf od. Lizenz-Abgabe.

Der Inhaber der schweizerischen Patente Nr. 69370 vom 27. Februar 1914 und No. 69802 vom 20. Februar 1914, betreffend:

„Maschine zum Schnellen von Radzähnen“, wünscht die Patente zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen.

Anfragen befördert H. Kirchhofer vormals Bourry-Séquin & Co., Ingenieur- u. Patentanwaltsbüro in Zürich 1, Löwenstr. 51.

**Architekt**  
 oder  
**Bautechniker**

mit prima Referenzen, tüchtiger Geschäftsmann, ist Gelegenheit geboten, sich in gut eingeführtes Architekturbüro im Kanton

Solothurn mit einer Einlage zu verassocieren. Offert. u. Chiffre Z. M. 623 befördert. Rudolf Mosse, Zürich.

**Zu verkaufen:**

In der Nähe der Stadt Biel, an Bahnstation, modern eingerichtete  
**mechanische Schreinerei**

mit allen erforderlichen Maschinen und Werkzeugen. Für tüchtigen Fachmann sichere Existenz. Kaufsbedingungen günstig.  
Nähre Auskunft wird erteilt vom

Notariatsbureau WEIBEL, NIDAU.

**Tüchtiger Bauführer gesucht**

zu baldigem Eintritt von grösserer Bauunternehmung der Zentralschweiz. — Gefl. Anmeldungen mit Ausweis über bisherige Tätigkeit und Gehaltsansprüche sind zu richten unter Chiffre OF. 3623 R. an Orell Füssli-Annoncen, Zürich.

**Glüh- und Härteöfen**

mit Koks- oder Oelfeuerung billig abzugeben.  
Glühraum-Abmessungen von: 500 × 300 × 200 mm bis  
700 × 500 × 300 mm.

Ingenieur A. FARNER, Küsnacht-Zürich.  
Rosenstrasse 18.

**Für Baumeister und Bauunternehmer.**

Infolge Liquidation äusserst billig zu verkaufen: Elektromotor, 10 Pf. für Baummaschine, diverse Flaschenzüge, Bauwerkzeuge, Schaufeln u. Pickel, Spitzgeschieße, Seile, Ketten und diverse andere Baumaterialien. Anfragen unter Chiffre Q. 276 Ch. an die Publicitas A.-G., Chur.

**Bautechniker - Bauführer**

mit langjähriger In- und Auslandspraxis, dipl. Winterthur 1912, sucht sich zu verändern. Flotter Zeichner und Statiker. Erfahrung in d. Ausführung v. Eisen-Betonarbeiten u. der Fabrikation von Kunsteisen. Deutsch und Französisch in Wort und Schrift. Eintritt 1. April od. nach Ueber-einkunft. Ia Referenzen. — Gefl. Offerten unter Chiffre Z. P. 721 an Rudolf Mosse, Zürich.

**Eisenbeton - Statiker**

mit Kenntnis der Berechnung stat. best. u. unbest. Konstruktionen sucht Anfangsstellung. Offerten unter Chiffre Z. D. 749 beförd. Rudolf Mosse, Zürich.

**Lokomotiv-Schlacken liefert**

waggonweise fortlaufend

**A. Helfenberger**

Au (Rheintal).  
Telephon 151.

GESUCHT: Jungen, tüchtigen

**Bautechniker**

perfekt im Entwurf u. Konstruktion, per sofort. — Offerten mit Gehaltsansprüchen unter Chiffre Z. 738 Gl. an die

Publicitas Glarus.

Gesucht: Jungen

**Architekt-Zeichner**

mit Planerrichtungs- und Perspektivenkenntnissen. — Offerten mit Ansprüchen und Zeugniskopien sind einzureichen unter Chiffre P. 11.129 F. an Publicitas, Freiburg.

**Patentverwertungs-Offerte**

Wilh. Reinhard, Patentanwaltsbureau, Zürich 6.

Die Inhaberin folgender schweizer. Patente wünscht mit Interessenten in Verbindung zu treten zwecks Verwertung ihrer Patente:

No. 99,453 vom 26. März 1922, betr.: „Verfahren zur Darstellung von 3,5 Dichlortyrosin“.

No. 100,876 vom 5. April 1922, betr.: „Verfahren zur Herstellung von 3,5 Dibrom-p-Oxyphenyläthylamin“.

No. 100,877 vom 5. April 1922, betr.: „Verfahren zur Herstellung von 3,5 Dichlor-p-Oxyphenyläthylamin“.

Auskunft erteilt das Patentanwaltsbureau Wilh. Reinhard, Stämpflibachstrasse 73, Zürich 6.

**NOUVEAU PALAIS****du Tribunal fédérale à Lausanne.**

Sont mis au concours les

**Travaux de ferblanterie et de couverture**

pour le nouveau palais du Tribunal fédéral à Lausanne.

Les plans, le cahier des charges et les formulaires de soumission sont déposés chez les architectes Prince, Béguin et Laverrière dans leurs bureaux de Lausanne (Avenue Juste Olivier 17) et Neu-châtel (Rue du Bassin 14).

Les soumissions doivent parvenir à la direction soussignée, d'ici au 21 Mars 1925, sous pli fermé, affranchi et portant la mention Soumission pour nouveau palais du Tribunal fédéral à Lausanne.

Berne, le 9 mars 1925.

Direction  
des Constructions fédérales.

**Konkurrenz - Ausschreibung.**

Die General-Direktion der S. B. B. eröffnet Konkurrenz über nachfolgende Rohbauarbeiten für den Neubau des Aufnahme-Gebäudes im Bahnhof Zürich-Enge:

1. Erd-, Maurer-, Verputz-, Versetz- u. Kanalisationsarbeiten;
2. Eisenbetonarbeiten;
3. Steinbauerarbeiten in Granit;
4. Steinbauerarbeiten in Kunststein;
5. Schlosserarbeiten;
6. Gusseiserne Ablaufleitungen.

Pläne und Uebernahmebedingungen liegen zur Einsicht auf im Bureau No. 2 der Bauleitung, Gebrüder Pfister, Architekten B. S. A., Bärenstrasse 13, Zürich 1, vom 16. März 1925 an, je nachmittags, wo auch die Angebotformulare bezogen werden können. Die Planunterlagen werden auf Wunsch zum Selbstkostenpreis abgegeben. Eine Zurücknahme der Pläne findet nicht statt.

Angebote mit der Aufschrift: „Aufnahmegebäude Zürich-Enge, Erd-, Maurer- usw. Arbeiten“, sind der Kreisdirektion III der S. B. B. in Zürich bis 6. April 1925 verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis 1. Juni 1925 verbindlich.

Die Öffnung der eingegangenen Offerten erfolgt Mittwoch, den 8. April 1925, 15 Uhr, im Sitzungszimmer der Kreisdirektion III (No. 37, Ostflügel des Bahnhofgebäudes Zürich).

Für eine

**hervorragende Neuheit**

der **Eisenbeton - Branche** von einzigartiger, praktischer Bedeutung für Ingenieur-Baubureaux und -Gesellschaften aller Kulturstaaten wird Interessent, resp. Kapital gesucht.

Offerten unter Chiffre Z. P. 760 befördert  
Rudolf Mosse, Zürich.

Aelterer erfahr. Bauzeichner sucht Stelle. Besch. Ansprüche, Anfrag. unt. Chiff. Z. K. 774 bef. Rudolf Mosse, Zürich.

Baugeschäft in Zürich mit Wohnhaus, Magazingebäude, Autogaragen samt Bau-Inventar zu verkaufen. Anfragen unter Chiffre Z. O. 778 befördert Rudolf Mosse, Zürich.

**KAMIN & FEUERUNGSBAU**

Eisenbeton-Kamine,  
Reparaturen,  
Kunstgerüst-Arbeiten.

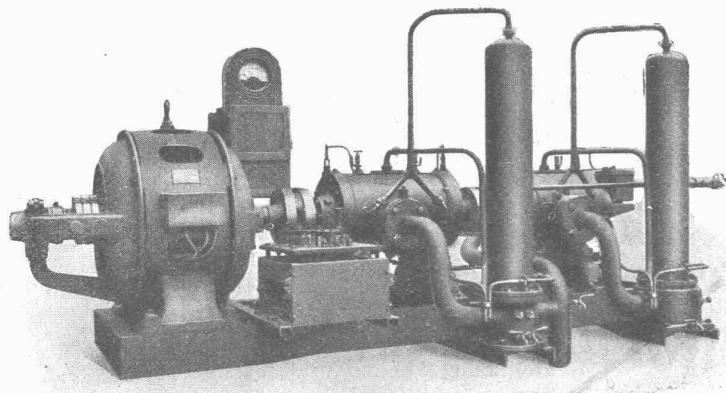


Kessel-Einmauerungen  
jeden Systems,  
Lager in Chamotte-Materialien

**LITZLER & C°**  
Inselstrasse 61. Tel. Birsig 2067

# Schweizerische Lokomotiv- und Maschinenfabrik Winterthur

## Rotierende Kompressoren



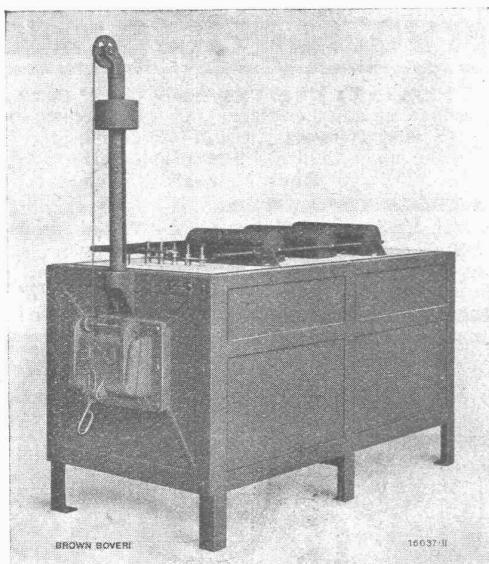
Leicht transportable Kompressoranlage für 5–10 Atm Druck.

Direkte Kupplung  
mit Elektromotoren oder  
Riemenantrieb

Spezielle  
leicht transportable  
Ausführungen für  
Bauunternehmer

Zahlreiche Referenzen

# BBC



### Elektrische Glühöfen

BAUART BROWN BOVERI

(in allen Grössen)

zum Glühen, Vergüten, Anlassen usw.

Unerreicht gleichmässige Erwärmung des Einsatzes.

Stets betriebsbereit, beste Ausnutzung der elektrischen Energie, bedeutende Ersparnis an Bedienung.

Sehr geringer Platzbedarf, Möglichkeit des Platzwechsels ohne Demontierung des Ofens.

Elektrischer Glühofen Bauart Brown Boveri  
Nutzbarer Glühraum 1800 × 500 × 300 mm

**A.G. BROWN, BOVERI & CIE BADEN (SCHWEIZ)**  
**Verkaufsbureaux: Baden, Basel, Bern, Lausanne**